

The Lenovo logo, consisting of the word "Lenovo" in white sans-serif font on a red rectangular background.

Lenovo Tab M10

Guida dell'utente

Lenovo TB-X605F

Lenovo TB-X605L

In questa guida, tutte le informazioni che presentano il simbolo * si riferiscono esclusivamente al modello WLAN+LTE (Lenovo TB-X605L).



Informazioni di base

Prima di utilizzare questo documento e il relativo prodotto, leggere le informazioni contenute nella seguente documentazione:

- *Guida rapida e informazioni su sicurezza e garanzia*
- *Informazioni sulle normative*
- "Informazioni importanti su sicurezza e gestione" in "Appendice".

I documenti *Guida rapida e informazioni su sicurezza e garanzia* e *Informazioni sulle normative* sono disponibili sul sito Web all'indirizzo <http://support.lenovo.com>.

Nota tutte le foto e le illustrazioni in questo documento sono a solo scopo di riferimento e possono differire dal prodotto finale.

Help Lenovo

Serve aiuto? L'app Lenovo Companion può offrire il supporto necessario per ottenere l'accesso diretto ad assistenza web e forum* di Lenovo, risposte alle domande frequenti*, aggiornamenti del sistema*, verifiche della funzionalità hardware, controlli dello stato della garanzia*, richieste di assistenza** e stato della riparazione**.

Nota:

* *richiede l'accesso alla rete dati.*

** *non disponibile in alcuni Paesi.*

Esistono due opzioni per ottenere quest'app:

- Cercare e scaricare l'app da Google Play.



- Scansionare il codice QR con un dispositivo Lenovo Android.



Specifiche tecniche

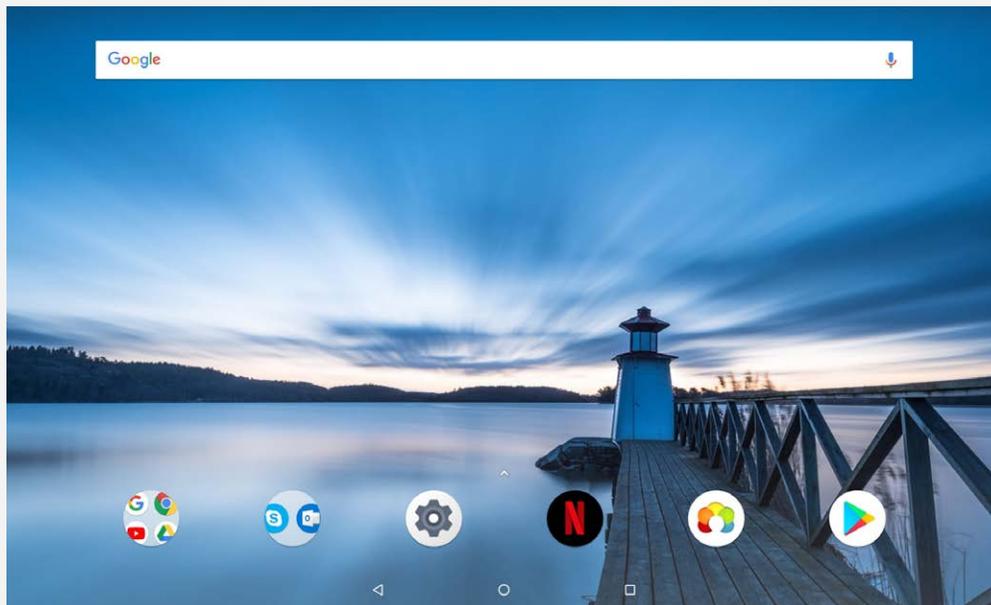
Modello	Lenovo TB-X605F	Lenovo TB-X605L
CPU	Qualcomm® Snapdragon™ 450	Qualcomm® Snapdragon™ 450
Batteria	4.850 mAh	4.850 mAh
Comunicazione wireless	Bluetooth 4.2; WLAN 802.11 a/b/g/n/ac, 2,4GHz & 5GHz; GPS/GLONASS;	Bluetooth 4.2; WLAN 802.11 a/b/g/n/ac, 2,4GHz & 5GHz; GPS/A-GPS/GLONASS; FDD-LTE, TDD-LTE, WCDMA;

Nota: *Lenovo TB-X605L supporta LTE Band 1, 3, 5, 7, 8, 19, 20, 38 e 40, ma in alcuni Paesi non tutte le bande LTE sono supportate. Per sapere se il dispositivo funziona con le reti LTE nel proprio*

Paese, rivolgersi al gestore telefonico di fiducia.

Schermata iniziale

La schermata iniziale è il punto di partenza per l'utilizzo del dispositivo. Per maggiore comodità, la schermata iniziale è già impostata con le app e i widget più utili.



Nota: le funzionalità del dispositivo e la schermata iniziale possono variare a seconda del Paese, della lingua, del gestore telefonico e del modello del dispositivo.

È possibile personalizzare la propria schermata iniziale in qualsiasi momento.

- **Schermata iniziale**

Nella schermata iniziale, è presente la barra di ricerca di **Google** e alcune utili app.

- **Schermata di anteprima**

Tenere premuto un punto qualsiasi sulla schermata iniziale, ad eccezione delle icone.

Nella parte inferiore dello schermo sono disponibili SFONDI, WIDGET e IMPOSTAZIONI HOME.

- **Aggiunta di un widget alla schermata iniziale**

Toccare  nella sezione inferiore della schermata di anteprima, tenere premuto il widget che si desidera aggiungere, trascinarlo nel punto in cui si intende posizionarlo e rilasciarlo.

- **Modifica dello sfondo**

Tenere premuto un punto qualsiasi sulla schermata iniziale, ad eccezione delle icone, selezionare **SFONDI** nella sezione inferiore dello schermo, quindi scegliere lo sfondo desiderato.

Andare a **Impostazioni > Display > Avanzate > Sfondo** e scegliere lo sfondo desiderato.

- **Spostamento di un'app in un'altra schermata**

Tenere premuta l'app da spostare, trascinarla alla sinistra o alla destra della schermata, quindi rilasciarla.

- **Disinstallazione di un'app**

1. Tenere premuta un'app che si desidera disinstallare.

2. Trascinare l'app su , rilasciarla e toccare **OK**.

Nota: alcune delle app di sistema non possono essere disinstallate.

Pulsanti

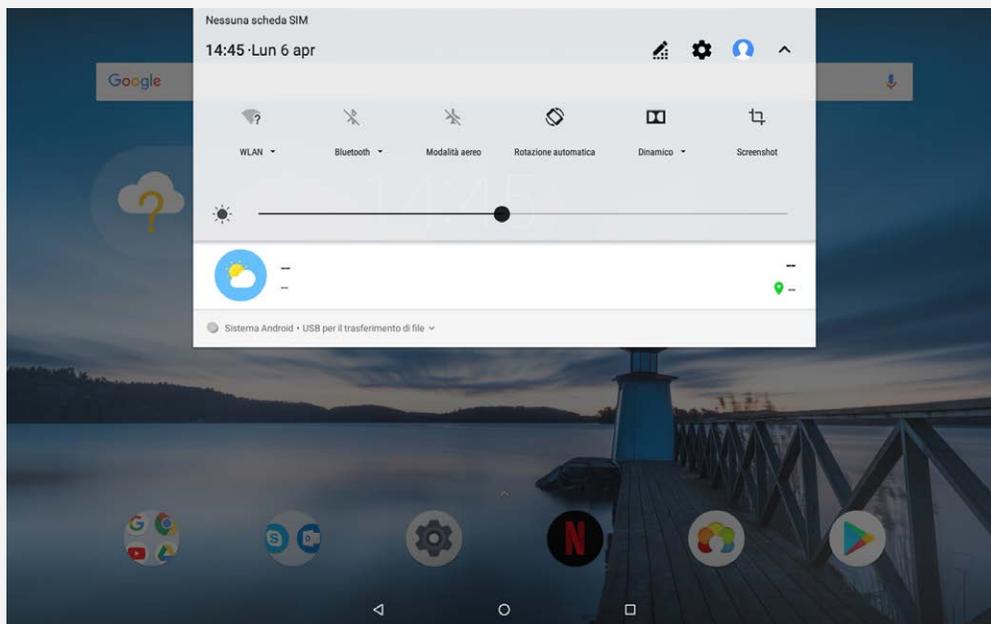
Vi sono tre pulsanti nella barra delle applicazioni.

- **Pulsante Indietro:** Toccare  per tornare alla pagina precedente.

- **Pulsante Home:** Toccare  per tornare alla schermata iniziale predefinita.
- **Pulsante Recenti:** toccare  per visualizzare le app recenti. È quindi possibile eseguire le seguenti operazioni:
 - Toccare un'app per aprirla.
 - Far scorrere l'applicazione a sinistra o a destra per chiuderla.
 - Toccare  per bloccare l'app o toccare  per sbloccarla.
 - Toccare  per interrompere l'esecuzione dell'app.
 - Toccare  per interrompere l'esecuzione di tutte le app.

Notifiche e impostazioni rapide

Il riquadro Notifiche informa l'utente dei nuovi messaggi, della connessione USB e delle attività in corso, come il download di file. Il riquadro Impostazioni rapide consente all'utente di accedere alle impostazioni utilizzate di frequente come l'interruttore WLAN.



È possibile eseguire una qualsiasi delle seguenti operazioni:

- Per visualizzare le notifiche, scorrere verso il basso dalla parte superiore della schermata.
- Per chiudere il riquadro Notifiche, scorrere verso l'alto dalla parte inferiore della schermata.
- Per ignorare una notifica, scorrere verso sinistra o verso destra sopra la notifica.
- Per ignorare tutte le notifiche, toccare **CANCELLA TUTTO** nella parte inferiore del riquadro Notifiche.
- Per aprire il riquadro Impostazioni rapide, scorrere verso il basso dalla parte superiore dello schermo. È possibile visualizzare tutte le Impostazioni nel riquadro Impostazioni rapide scorrendo due volte verso il basso.
- Per chiudere il riquadro Impostazioni rapide, scorrere verso l'alto dalla parte inferiore della schermata.

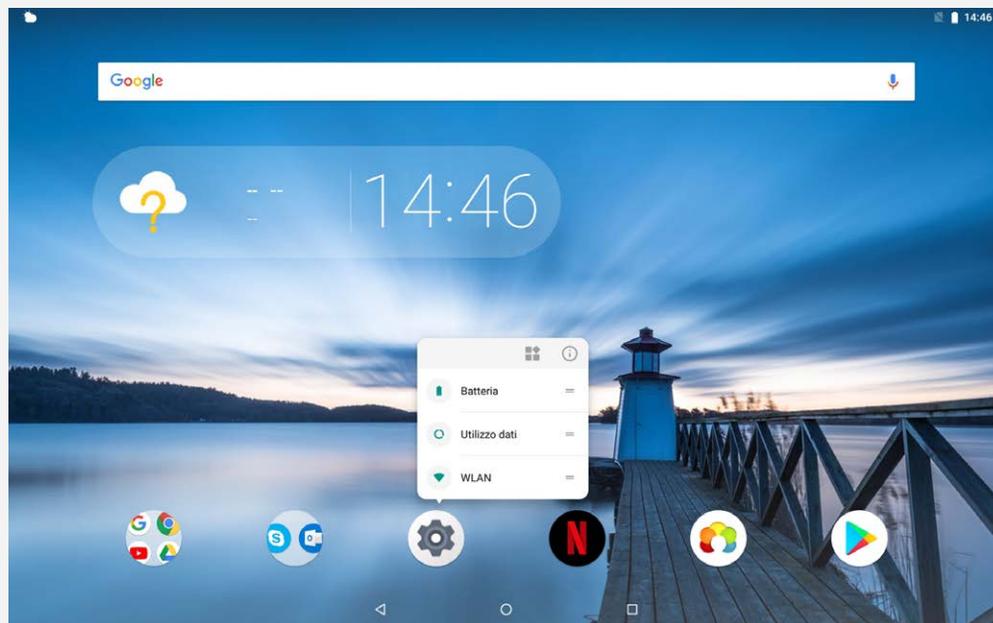
Scelta rapida

Con le scelte rapide, è possibile avviare rapidamente le funzioni delle applicazioni usate comunemente.

Nota: solo alcune applicazioni supportano questa funzione.

[Avviare rapidamente le funzioni comunemente utilizzate delle applicazioni](#)

Tenere premuta l'icona di un'applicazione e quindi toccare la funzione che si desidera avviare nell'elenco **Funzioni comunemente utilizzate delle applicazioni**.



Aggiungere i collegamenti rapidi alla schermata iniziale

1. Tenere premuta l'icona di un'applicazione.

Nota: tenere premuta l'icona di un'applicazione e toccare  per visualizzare le funzioni utilizzate più comunemente.

2. Per creare un collegamento rapido, tenere premuta la funzione usata comunemente nell'elenco **Funzioni comunemente utilizzate delle applicazioni**, quindi trascinarla sulla schermata iniziale.

Rimuovere i collegamenti rapidi

Tenere premuto il collegamento rapido che si desidera eliminare, quindi trascinarlo su **X**.

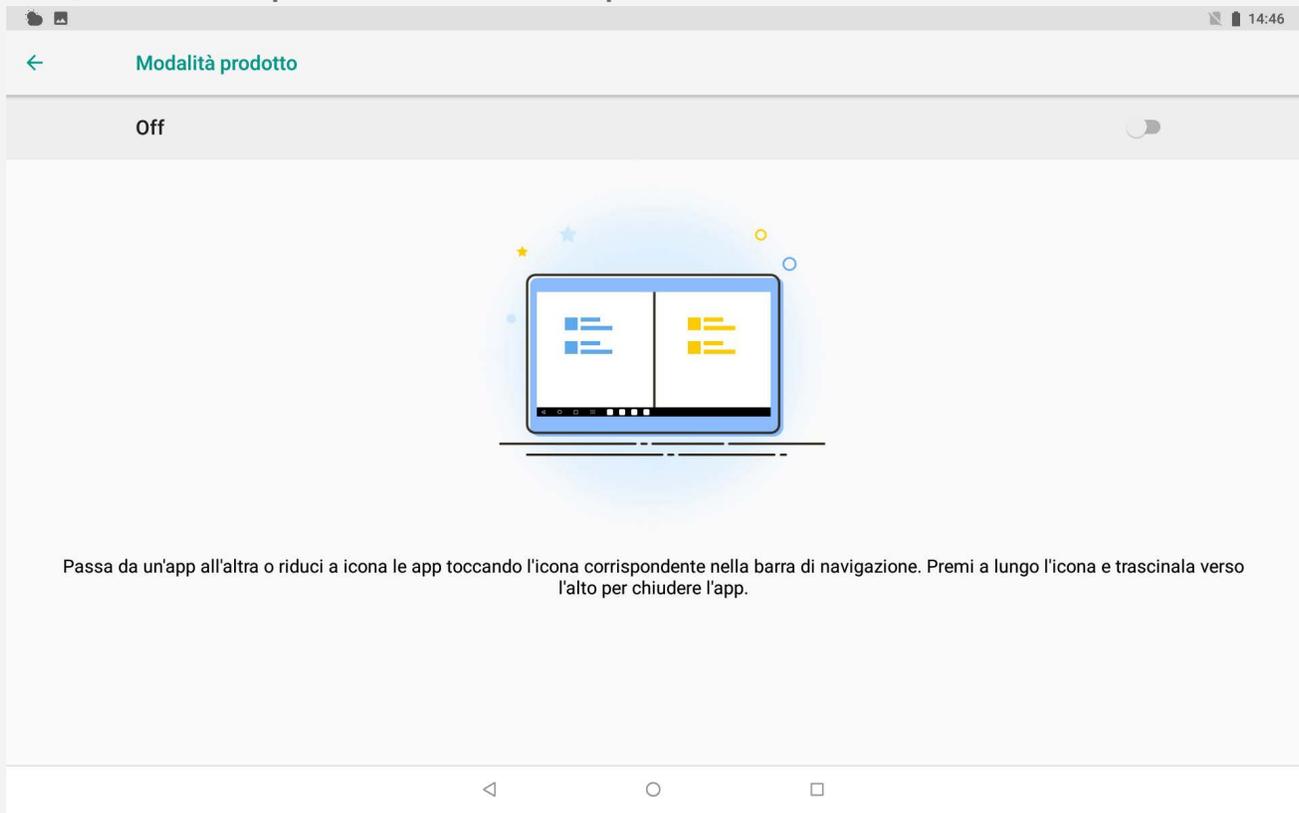
Arresto/riavvio forzato

Tenere premuto il pulsante power per circa 10 secondi fino allo spegnimento del dispositivo e riaccenderlo in modo normale.



Modalità prodotto

Per attivarla, andare in **Impostazioni > Modalità prodotto**.



Barra di navigazione

Le icone delle app recenti vengono visualizzate nella barra di navigazione. È possibile eseguire una qualsiasi delle seguenti operazioni:

- Per aprire un'app, toccare la relativa icona.
- Per visualizzare tutte le applicazioni recenti, è possibile fare clic su **•••** sulla sinistra o sulla destra della barra di navigazione.
- Per modificare l'ordine delle icone nella barra di navigazione, tenere premuta l'icona di un'app finché non si ingrandisce leggermente, trascinarla nella posizione desiderata e quindi rilasciarla.
- Per chiudere un'app, tenere premuta un'app finché la sua icona non si ingrandisce leggermente, trascinarla verso l'alto e quindi rilasciarla.

Modalità a schermo diviso

Utilizzo della modalità a schermo diviso

• Metodo 1:

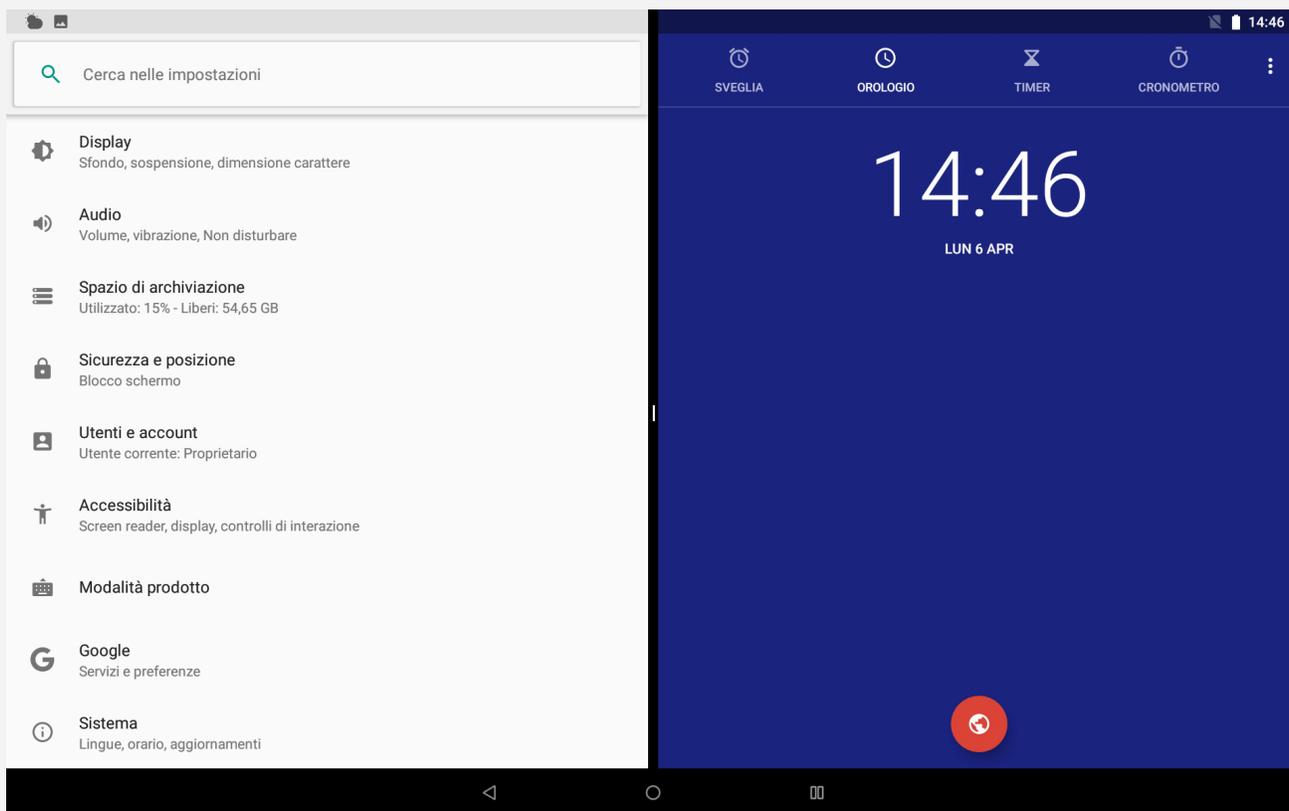
1. Aprire un'app, quindi toccare .
2. Tenere premuta la prima app, trascinarla su **“Trascina qui per utilizzare la modalità Schermo**

diviso", quindi rilasciarla. L'app sarà bloccata in posizione.

3. Scegliere la seconda app che si desidera aprire. Le due app quindi saranno visualizzate in modalità a schermo diviso.

- **Metodo 2:**

1. Aprire un'app, quindi tenere premuto . Questa app sarà bloccata in posizione sullo schermo diviso.
2. Scegliere la seconda app che si desidera aprire. Le due app saranno visualizzate in modalità a schermo diviso.



Nota: non tutte le applicazioni supportano lo schermo diviso.

Impostazioni schermo diviso

Nella modalità a schermo diviso, è possibile eseguire le seguenti operazioni:

- **Sostituire la seconda app**

Toccare  per scegliere un'altra app nell'elenco delle applicazioni o toccare un'icona dell'app nella barra di navigazione.

- **Chiudere la prima app:**

tenere premuta l'icona della app nella barra di navigazione fino a che non si ingrandisce leggermente, trascinarla verso l'alto e quindi rilasciarla.

- **Regolare la dimensione dello schermo diviso:**

far scorrere  al centro dei due schermi per regolare la dimensione dello schermo diviso.

Uscita dalla modalità a schermo diviso

È possibile uscire dalla modalità a schermo diviso nel seguente modo:

- Tenere premuto  per entrare in modalità a schermo intero.
- Scelta di un'app che non supporta la modalità a schermo diviso.

Multiutenza

Multiutenza

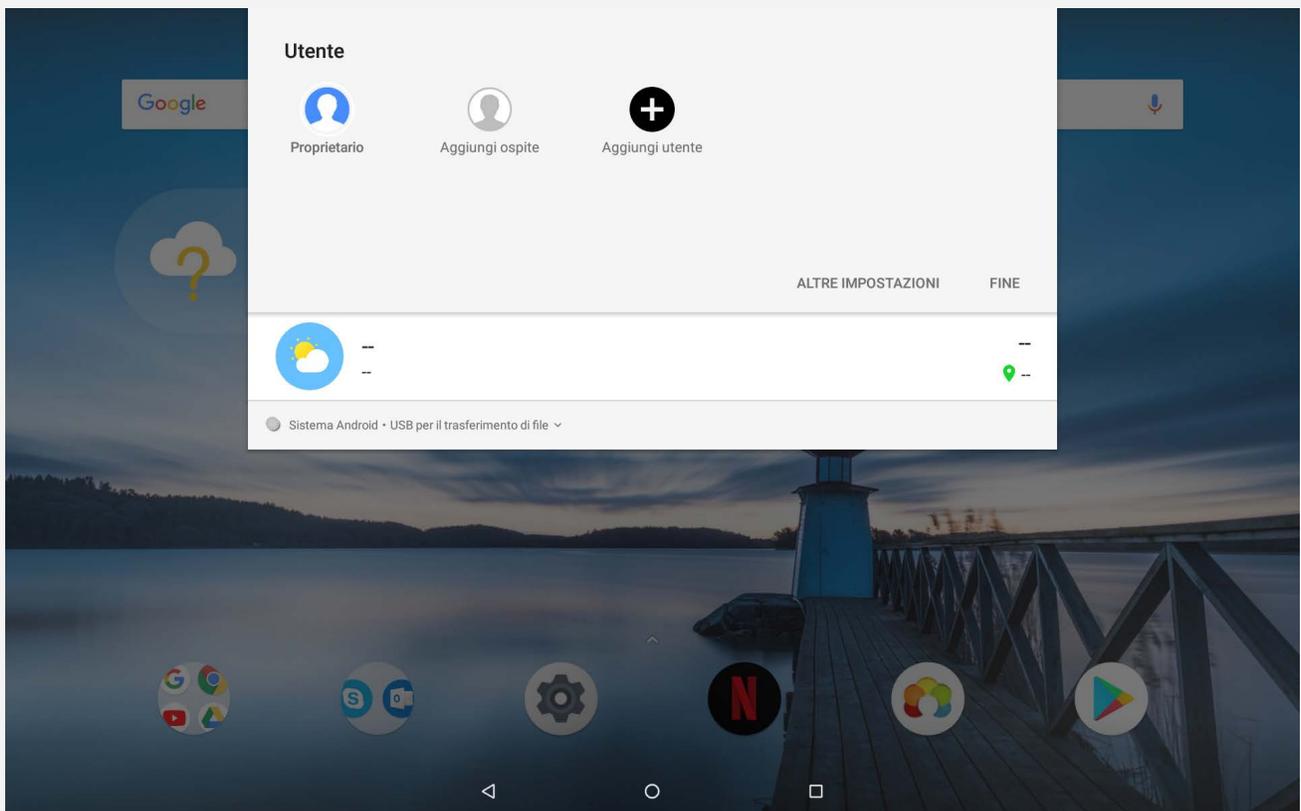
Vi sono tre tipi di utenti:

- **Proprietario:** un proprietario ha il controllo completo su tutti i permessi utente e gestisce tutti gli account utente.
- **Ospite:** vi è un solo account Ospite. Un ospite dispone di un accesso limitato al dispositivo.
- **Nuovo utente:** vi possono essere diversi account utente, inclusi utenti standard e utenti di giovane età. Un utente standard può gestire gli account degli utenti di giovane età. Negli account per utenti di giovane età, sono disponibili molte app per bambini, inclusi giochi, video, musica e diversi altri. I contenuti possono essere gestiti in **Controllo Genitori**.

Creazione di nuovi account utente

Toccare **Impostazioni > Utenti e account > Utenti > AGGIUNGI UTENTE** per creare gli account utente.

- Toccare  per creare un account utente standard.



- Toccare , oppure toccare  sulla prima schermata iniziale per creare un account utente di giovane età.

Nota: prima di aggiungere un account utente di giovane età, è necessario impostare il blocco schermo per proteggere le proprie app e i propri dati personali.

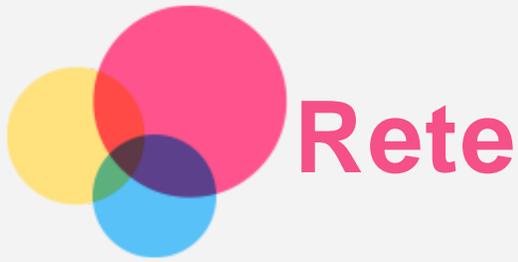
Passaggio da un account utente all'altro

- Sulla schermata iniziale, scorrere verso il basso dalla parte superiore della schermata e toccare , toccare  e le foto degli utenti per passare fra i diversi account utente.
- Sull'interfaccia della schermata di blocco, selezionare le foto degli account a cui si vuole passare, quindi toccare e scorrere verso l'alto per passare agli account utente.

Nota: se gli utenti hanno impostato le impronte digitali per il blocco schermo di sicurezza, le impronte digitali di questi utenti possono essere utilizzate per passare tra gli account.

Eliminazione di un account utente

Toccare **Impostazioni** > **Utenti e account** > **Utenti**, toccare l'icona  situata accanto all'account che si desidera eliminare, quindi toccare **ELIMINA UTENTE** > **ELIMINA**.



Prima di stabilire una connessione a Internet, è necessario impostare una rete wireless.

- Configurazione di una rete WLAN.
- *Configurazione di una rete mobile.
- Configurazione di una rete VPN.
- *Configurazione di un hotspot.

Configurazione di una rete WLAN

1. Toccare **Impostazioni > Rete e Internet > WLAN**.
2. Attivare l'interruttore WLAN e toccare un hotspot nell'elenco per effettuare la connessione a Internet.
Quando si effettua la connessione a un hotspot protetto, è necessario inserire il nome di accesso e la password.

*Configurazione di una rete mobile

Toccare **Impostazioni > Rete e Internet > Utilizzo dati**.

Nota: è necessaria una scheda SIM valida con servizio dati. Se non si dispone di una scheda SIM, rivolgersi al proprio gestore telefonico.

Configurazione di una rete VPN

Le reti VPN vengono utilizzate nelle aziende per consentire agli utenti di comunicare informazioni private in modo sicuro su una rete pubblica. Ad esempio, potrebbe essere necessario configurare una VPN per accedere all'email aziendale. Rivolgersi all'amministratore di rete per richiedere le impostazioni necessarie per configurare una VPN per la propria rete:

1. Toccare **Impostazioni > Rete e Internet > VPN**.
2. Toccare  per modificare il profilo della VPN, incluso nome, tipo e indirizzo del server, quindi toccare **SALVA**.
3. Toccare il nome del server VPN, immettere il nome utente e la password, quindi toccare **CONNETTI** per connettersi alla rete VPN.
4. Toccare  per modificare o eliminare la VPN.

Nota: è necessario impostare modello, PIN o password del blocco schermo prima di utilizzare la VPN. Accedere a **Impostazioni > Sicurezza e posizione > Blocco schermo** per selezionare un'opzione di blocco schermo e impostare il blocco schermo.

*Configurazione di un hotspot

È possibile utilizzare un hotspot personale per condividere una connessione a Internet con un computer o un altro dispositivo.

Toccare **Impostazioni > Rete e Internet > Hotspot e tethering**.

- Attivazione hotspot WLAN.
- Toccare Configura hotspot WLAN per configurare l'hotspot.

È anche possibile utilizzare Tethering Bluetooth o Tethering USB.

Nota: affinché gli amici possano condividere la rete mobile dell'utente, è necessario che l'utente fornisca loro il nome della rete e la password.

Fotocamera

Per aprire l'app Fotocamera, accedere a Fotocamera.



Acquisizione di foto e video

È possibile scattare foto e registrare video tramite la fotocamera integrata del dispositivo.

- Toccare  per scattare una foto.
- Toccare  per registrare un video.
- Toccare  per passare alla modalità panorama.
- Toccare  /  per passare dalla fotocamera anteriore a quella posteriore.
- Toccare HDR /  per abilitare o disabilitare l'HDR.

Acquisizione di screenshot

Tenere premuto simultaneamente il pulsante power e il pulsante di riduzione volume.

Visualizzazione di immagini e video

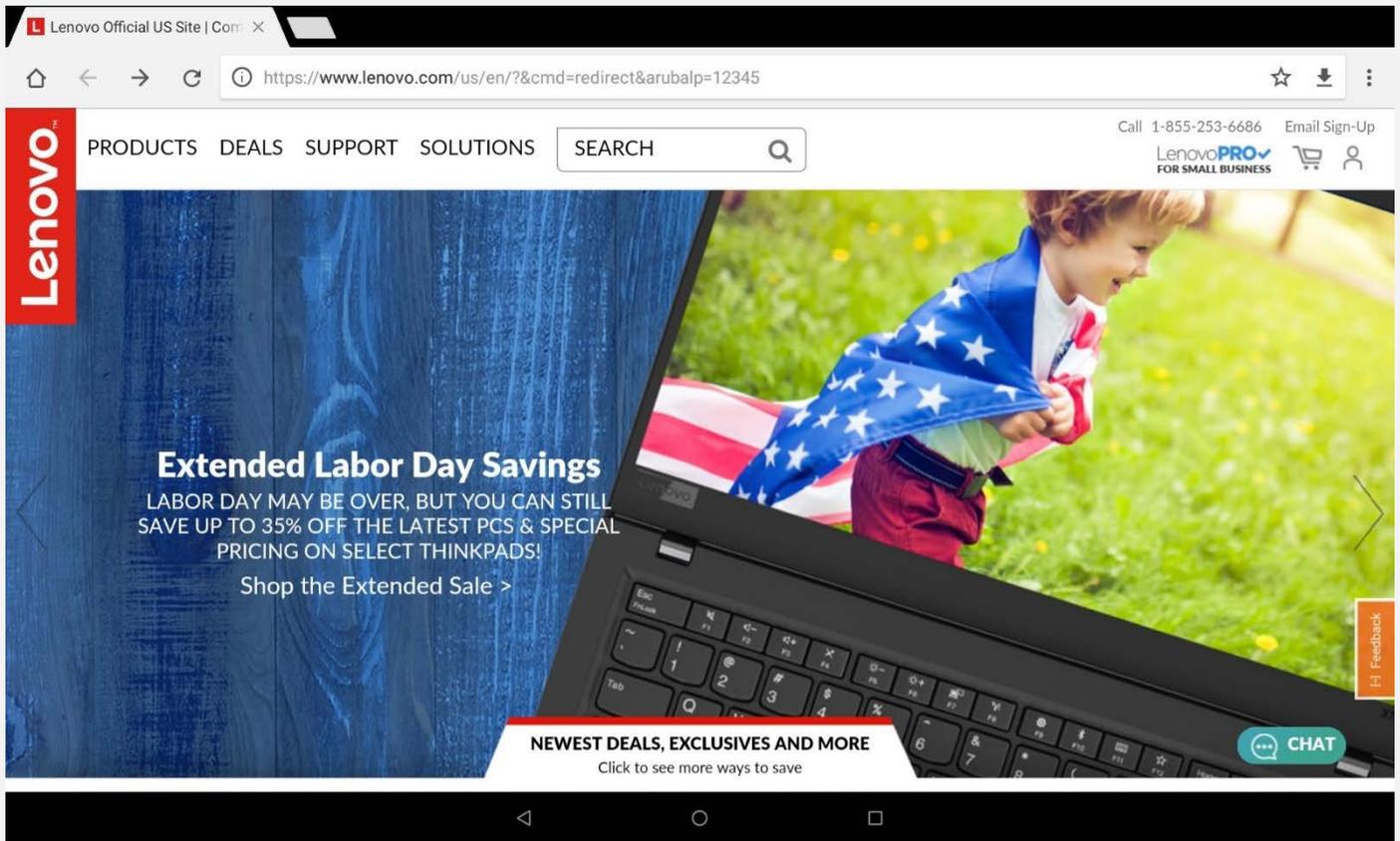
Le foto e i video vengono archiviati nella memoria interna del dispositivo. È possibile visualizzare foto e video utilizzando uno dei seguenti metodi:

- Toccare la miniatura della foto mentre si utilizza l'app Fotocamera.
- Accedere a Foto.

Gli screenshot vengono archiviati nella memoria interna del dispositivo. È possibile visualizzare gli screenshot accedendo a Foto.

Internet

È possibile navigare sul Web se il dispositivo è connesso a una rete wireless o una rete cellulare. Per aprire l'app browser, accedere a **Chrome**.



Accesso ai siti Web

Per accedere ai siti Web, è possibile utilizzare l'app **Chrome**.

- **Digitazione di un indirizzo Web**

Per accedere a un sito Web “http://”, non è necessario digitare l’indirizzo completo. Ad esempio, per visitare il sito Web “http://www.lenovo.com”, è sufficiente digitare “www.lenovo.com” nella barra degli indirizzi, quindi toccare il tasto Enter.

- **Ricerca tramite parole chiave**

Per cercare le pagine Web, è inoltre possibile digitare le parole chiave nella barra degli indirizzi.

Il motore di ricerca può essere impostato su **⋮ > Impostazioni > Motore di ricerca**.

- **Aggiunta di una nuova pagina Web**

Toccare **⋮ > Nuova scheda** per aggiungere la scheda di una nuova pagina Web.

Toccare  > **Nuova scheda in incognito** per visitare un sito Web senza lasciare tracce della propria visita.

- **Chiusura di una pagina Web**

Toccare  per chiudere la scheda di una pagina Web.

- **Aggiornamento di una pagina Web**

Toccare  per aggiornare una pagina Web.

Toccare  > **Schede recenti** per tornare a una pagina Web precedente.

Toccare  per andare a una pagina Web recente.

Toccare  per tornare alla pagina Web precedente.

Salvataggio di pagine Web

È possibile salvare le immagini e le pagine Web nella memoria interna del dispositivo.

- **Salvataggio immagini**

Tenere premuta l'immagine, quindi toccare **Scarica immagine**.

- **Aggiunta di pagine Web a Segnalibri**

Toccare  per aggiungere una pagina Web a **Segnalibri**.

Toccare  > **Segnalibri** per visualizzare i segnalibri.

Impostazione delle preferenze di accessibilità

Toccare  > **Impostazioni** > **Accessibilità** per impostare le proporzioni del testo, forzare l'abilitazione dello zoom e la visualizzazione semplificata.



Sincronizzazione

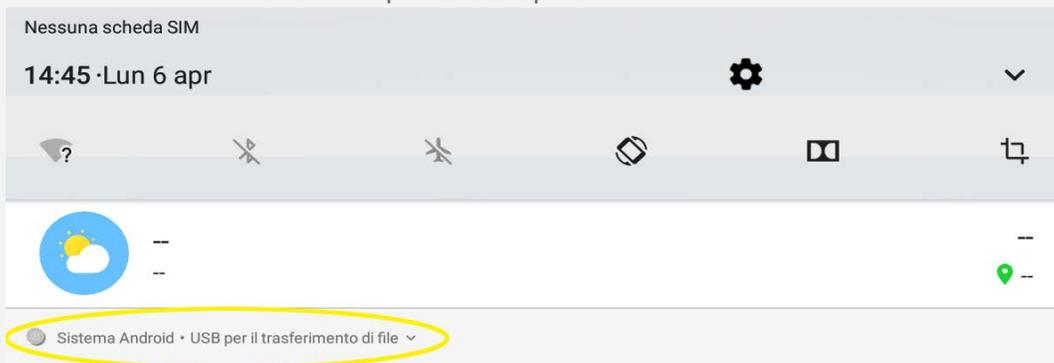
È possibile trasferire dati tra il proprio dispositivo e il computer come musica, immagini, video, documenti, file APK (Android application package) e così via.

Collegamento del dispositivo al proprio computer

Collegare il dispositivo al computer tramite un cavo USB.

Scorrere verso il basso dalla parte superiore della schermata. Nella barra delle notifiche verrà visualizzato il messaggio “**USB per il trasferimento di file**”.

Toccare **USB per il trasferimento di file** per altre opzioni.



Selezione della modalità di connessione del computer

È possibile selezionare una delle seguenti opzioni:

- **Dispositivo multimediale (MTP):** selezionare questa modalità se si desidera trasferire file multimediali come foto, video e suonerie dal tablet al computer e viceversa.
- **Fotocamera (PTP):** selezionare questa modalità se si desidera trasferire solo foto e video dal tablet al computer e viceversa.
- **Caricare il dispositivo:** selezionare questa modalità se si desidera soltanto caricare il dispositivo.
- **MIDI:** selezionare questa modalità se si desidera che le app abilitate per il MIDI sul dispositivo funzionino con il software MIDI sul computer.

Installazione di APK

Procedere all'installazione attenendosi alla procedura seguente:

- Copiare il file APK dal computer al dispositivo in modalità “**Dispositivo multimediale (MTP)**”.
- **Impostazioni > Spazio di archiviazione > File**, aprire la cartella in cui si trova l'APK e fare clic sull'APK per installarlo.



Impostazioni

Impostazione della lingua

1. Accedere a **Impostazioni** > **Sistema** > **Lingue e immissione** > **Preferenze lingua** > **Aggiungi una lingua**.
2. Selezionare la lingua che si desidera aggiungere.
3. Trascinare la lingua aggiunta sulla prima linea.

Impostazione del blocco schermo

Accedere a **Impostazioni** > **Sicurezza e posizione** > **Blocco schermo** per selezionare un'opzione di blocco schermo e impostare il blocco schermo.

Configurazione delle impostazioni audio

Andare in **Impostazioni** > **Audio**. È possibile definire la suoneria predefinita per la sveglia, le notifiche in arrivo, i messaggi e così via. È possibile regolare il volume per ogni tipo di suono.

Esecuzione del ripristino delle impostazioni di fabbrica

Il ripristino delle impostazioni di fabbrica determina la cancellazione di tutti i dati dalla memoria interna del dispositivo. Eseguire il backup dei dati importanti sul dispositivo prima di ripristinare le impostazioni di fabbrica. Accedere a **Impostazioni** > **Sistema** > **Opzioni di reimpostazione** > **Cancella tutti i dati (ripristino dati fabbrica)**, quindi toccare **REIMPOSTA TABLET**.



Appendice

Informazioni importanti su sicurezza e gestione

Prima dell'utilizzo, leggere tutte le informazioni riportate in questa sezione per evitare lesioni personali, danni alle proprietà o danni accidentali al prodotto. Per ulteriori suggerimenti su come utilizzare il dispositivo in sicurezza, visitare il sito Web: <http://www.lenovo.com/safety>.

Maneggiare con cura il dispositivo

Evitare di far cadere, piegare o forare il dispositivo. Non inserire oggetti estranei o posizionare oggetti pesanti sul dispositivo. I componenti interni delicati potrebbero danneggiarsi.

Lo schermo del dispositivo è di vetro e potrebbe rompersi se il dispositivo viene fatto cadere su una superficie dura, se subisce un urto violento o se viene colpito con un oggetto pesante. Se si creano spaccature o crepe sul vetro, non toccare il vetro rotto o non tentare di rimuoverlo dal dispositivo. Smettere immediatamente di utilizzare il dispositivo e contattare il supporto tecnico Lenovo per la riparazione, la sostituzione o le informazioni sul riciclaggio.

Non utilizzare il dispositivo in ambienti caratterizzati da alte temperature o tensioni elevate, ad esempio in presenza di apparecchiature elettriche, termoelettriche o elettrodomestici da cucina. Onde evitare danni, il dispositivo può essere utilizzato esclusivamente a temperature comprese tra 0 °C e 40 °C (temperatura di conservazione compresa tra -20 °C e 60 °C).

Non esporre il dispositivo mobile ad acqua, pioggia, condizioni di umidità estrema, sudore o altri liquidi.

Non smontare o modificare il dispositivo

Il dispositivo è un'unità sigillata. All'interno non sono presenti parti soggette a manutenzione da parte dell'utente finale. Tutte le riparazioni interne devono essere eseguite da un centro riparazioni o da un tecnico autorizzato Lenovo. Qualsiasi tentativo di aprire o modificare il dispositivo invaliderà la garanzia.

Informazioni sulla batteria ricaricabile incorporata

Non tentare di sostituire la batteria interna ricaricabile agli ioni di litio. Se la batteria viene sostituita con un tipo inadatto, esiste il rischio di esplosioni. Contattare l'assistenza Lenovo per la sostituzione.

Informazioni sulle buste in plastica

PERICOLO:

Le buste di plastica possono risultare pericolose. Tenerle lontane da neonati e bambini per evitare il rischio di soffocamento.

Informazioni sull'adattatore

- **Evitare che il dispositivo e l'adattatore CA si bagnino.**

Non immergere il dispositivo in acqua o lasciarlo in luoghi dove potrebbe entrare in contatto con acqua o altri liquidi.

- **Utilizzare solo metodi di ricarica approvati.**

Nota: utilizzare solo adattatori di alimentazione standard Lenovo. L'uso di adattatori di terze parti può avere effetto sul tempo di ricarica, e può causare una ricarica anormale ed eventuali danni

all'apparecchiatura.

- Collegare un adattatore di alimentazione standard a una presa elettrica idonea.
- Utilizzare un cavo dati standard per collegare il dispositivo a un PC o a un dispositivo conforme a USB 2.0 o superiore.

I dispositivi di ricarica potrebbero surriscaldarsi durante il normale utilizzo. Accertarsi che vi sia una ventilazione adeguata intorno al dispositivo di ricarica. Scollegare il dispositivo di ricarica se si verifica una qualsiasi delle seguenti condizioni:

- Il dispositivo di ricarica è stato esposto a pioggia, liquidi o umidità eccessiva.
- Il dispositivo di ricarica mostra segni di danni fisici.
- Si desidera pulire il dispositivo di ricarica.

Avvertenza:

Lenovo non è responsabile per le prestazioni o la sicurezza dei prodotti non fabbricati o approvati da Lenovo. Utilizzare solo batterie e adattatori CA approvati da Lenovo.

Collegare sempre il caricabatterie a una presa elettrica facilmente accessibile e scollegarlo quando non è in uso.

Direttiva UE ErP (EcoDesign) (2009/125/CE) - alimentatori esterni (regolamento (UE) 2019/1782)

I prodotti Lenovo sono progettati per funzionare con una gamma di alimentatori compatibili. Accedere a <https://www.lenovo.com/us/en/compliance/eu-doc> per visualizzare gli alimentatori compatibili. Per le specifiche dell'alimentatore dettagliate per il computer in uso, andare alla pagina <https://support.lenovo.com>.

Avvertenza sull'utilizzo di un volume elevato

Avvertenza: l'esposizione a rumore elevato da qualsiasi fonte per periodi di tempo prolungati può avere effetti sull'udito. Più alto è il suono, minore è il tempo necessario prima che l'udito possa subire degli effetti. Per proteggere l'udito:

- Limitare la quantità di tempo in cui si utilizzano le cuffie o gli auricolari ad alto volume.
- Evitare di alzare il volume per non sentire il rumore circostante.
- Abbassare il volume se non si è in grado di sentire le persone che parlano nelle vicinanze.

Se si sperimenta un disagio all'udito, inclusi sensazione di pressione o di otturazione nelle orecchie, ronzio nelle orecchie o parole ovattate, è necessario interrompere l'ascolto del dispositivo tramite le cuffie o gli auricolari ed effettuare un controllo dal medico.



Per evitare possibili danni all'udito, non ascoltare a volume elevato per un periodo prolungato.

Istruzioni di sicurezza per genitori e supervisor adulti

Il dispositivo mobile non è un giocattolo. Non è raccomandato come gioco per i bambini sotto i 3 anni di età. Come per ogni altro prodotto elettrico, devono essere osservate precauzioni durante la manipolazione e l'utilizzo di prodotti elettrici per ridurre il rischio di folgorazione. Se i genitori scelgono di permettere ai bambini di 3 o più anni di usare il dispositivo, devono avvertire il proprio figlio circa i possibili rischi durante l'uso e la manipolazione del dispositivo mobile. I genitori devono ispezionare periodicamente il dispositivo mobile (incluso l'adattatore di alimentazione CA e le parti più piccole) e verificare l'assenza di danni. Controllare regolarmente il dispositivo mobile per assicurarsi che funzioni correttamente e sia sicuro per l'uso da parte dei bambini.

Prestare attenzione quando si utilizza il dispositivo in un veicolo a motore o in bicicletta

Dare sempre priorità alla propria sicurezza e a quella degli altri. Rispettare la legge. Le normative e le disposizioni di legge locali possono stabilire come utilizzare i dispositivi elettronici mobili, quale il dispositivo in uso, mentre si guida un veicolo a motore o una bicicletta.

Smaltire in base alle normative e alle disposizioni di legge locali

Quando il dispositivo termina il ciclo di vita del prodotto, non romperlo, bruciarlo, immergerlo in acqua o disperderlo utilizzando metodi contrari a normative e disposizioni di legge locali. Alcuni componenti interni contengono sostanze che potrebbero esplodere, fuoriuscire o inquinare l'ambiente se smaltite in modo errato.

Per ulteriori informazioni, consultare il paragrafo "Informazioni ambientali e sullo smaltimento".

Tenere il dispositivo e gli accessori lontano dalla portata dei bambini

Il dispositivo contiene piccole parti che potrebbero essere causa di soffocamenti nei bambini piccoli. Inoltre, lo schermo di vetro potrebbe rompersi o creparsi se fatto cadere in terra o lanciato contro una superficie dura.

Proteggere i dati e il software

Non eliminare file sconosciuti, né modificare il nome di file o directory non direttamente creati dall'utente; questo potrebbe compromettere il funzionamento del software del dispositivo.

Tenere presente che l'accesso alle risorse di rete potrebbe esporre il dispositivo a virus, attacchi da parte di hacker, spyware e altre attività dannose in grado di danneggiare il dispositivo stesso, il software o i dati. È responsabilità dell'utente garantire una protezione adeguata tramite firewall, software antivirus e anti-spyware e mantenere tali software aggiornati.

Tenere i dispositivi elettronici quali ventole elettriche, radio, altoparlanti di grande potenza, condizionatori e forni a microonde lontani dal dispositivo, poiché i forti campi magnetici generati da tali dispositivi elettrici possono danneggiare lo schermo e i dati del dispositivo in uso.

Prestare attenzione al calore generato dal dispositivo

Quando il dispositivo è acceso o la batteria è in carica, alcuni componenti potrebbero scaldarsi. La temperatura raggiunta dipende dall'attività del sistema e dal livello di carica della batteria. Un contatto prolungato con il corpo, anche attraverso i vestiti, può causare disturbi o bruciature. Evitare il contatto di mani o altre parti del corpo con una parte calda del dispositivo per un periodo di tempo prolungato.

Informazioni sulle emissioni elettromagnetiche

Dichiarazione di conformità FCC

Questa apparecchiatura è stata testata e risulta conforme ai limiti previsti per i dispositivi digitali di Classe B, ai sensi dell'articolo 15 delle Normative FCC. Questi limiti sono progettati per fornire una ragionevole protezione contro interferenze dannose in un'installazione residenziale. Questa apparecchiatura genera, utilizza e può emettere energia a radiofrequenza e, se non installata e utilizzata in conformità alle istruzioni, può causare interferenze dannose alle comunicazioni radio. Tuttavia, non vi è alcuna garanzia che non si verifichino interferenze in una particolare installazione. Se questa apparecchiatura causa interferenze dannose alla ricezione radio o televisiva, il che può essere determinato spegnendo e accendendo l'apparecchiatura, si invita l'utente a cercare di correggere l'interferenza adottando una o più delle seguenti misure:

- Riorientare o riposizionare l'antenna di ricezione.
- Aumentare la distanza tra l'apparecchiatura e il ricevitore.
- Collegare l'apparecchiatura a una presa su un circuito diverso da quello a cui è collegato il ricevitore.
- Per richiedere supporto, consultare un rivenditore autorizzato o un centro di assistenza.

Lenovo non è responsabile per eventuali interferenze radio o televisive causate da modifiche non autorizzate apportate a questa apparecchiatura. Modifiche non autorizzate potrebbero invalidare il diritto dell'utente a utilizzare l'apparecchiatura.

Questo dispositivo è conforme all'articolo 15 della Normativa FCC. L'utilizzo è soggetto alle seguenti due condizioni: (1) il dispositivo non può provocare interferenze dannose e (2) il dispositivo deve

accettare eventuali interferenze, incluse quelle che possono provocare un funzionamento non desiderato del dispositivo.

Parte responsabile:

Lenovo (United States) Incorporated

1009 Think Place - Building One

Morrisville, NC 27560

Telefono: 1-919-294-5900

Avvertenza ISED

Questo dispositivo è conforme agli standard RSS esenti da licenza Industry Canada. L'utilizzo è soggetto alle seguenti due condizioni:

(1) Il dispositivo non può provocare interferenze e

(2) Il dispositivo deve accettare eventuali interferenze, incluse quelle che possono provocare un funzionamento non desiderato del dispositivo.

Le présent appareil est conforme aux CNR d'Industrie Canada applicables aux appareils radio exempts de licence. L'exploitation est autorisée aux deux conditions suivantes:

(1) l'appareil ne doit pas produire de brouillage, et

(2) l'utilisateur de l'appareil doit accepter tout brouillage radioélectrique subi, même si le brouillage est susceptible d'en compromettre le fonctionnement.

Dichiarazione di conformità Classe B VCCI per il Giappone

この装置は、クラスB情報技術装置です。この装置は、家庭環境で使用することを目的としていますが、この装置がラジオやテレビジョン受信機に近接して使用されると、受信障害を引き起こすことがあります。取扱説明書に従って正しい取り扱いをして下さい。VCCI-B

Dichiarazione di conformità per il Giappone per i prodotti che si collegano a reti elettriche con corrente inferiore o uguale a 20A per fase

日本の定格電流が 20A/相 以下の機器に対する高調波電流規制

高調波電流規格 JIS C 61000-3-2 適合品

Informazioni sull'ambiente, sul riciclaggio e sullo smaltimento

Istruzioni sul riciclaggio

Lenovo consiglia ai proprietari di apparecchiature IT di riciclarle in modo responsabile e adeguato quando non sono più utilizzabili. Lenovo offre una varietà di programmi e servizi per assistere i proprietari delle apparecchiature nel riciclaggio dei prodotti IT. Per informazioni sul riciclaggio dei prodotti Lenovo, visitare il sito Web all'indirizzo: <http://www.lenovo.com/recycling>.

Informazioni importanti su batteria e RAEE



Le batterie e le apparecchiature elettriche ed elettroniche contrassegnate con il simbolo di un cestino con una croce sopra non possono essere smaltite come normale rifiuto urbano. La restituzione, il riciclaggio e il trattamento dei rifiuti di batterie e apparecchiature elettriche ed elettroniche (RAEE) devono avvenire in maniera separata avvalendosi di una struttura di raccolta messa a disposizione dei clienti. Se possibile, estrarre e isolare le batterie dai RAEE prima di inserire queste apparecchiature nel flusso di raccolta dei rifiuti. La restituzione, il riciclaggio e il trattamento dei rifiuti di batterie e accumulatori deve avvenire in maniera separata avvalendosi di una struttura di raccolta messa a disposizione dei clienti.

Le informazioni specifiche per il proprio Paese sono disponibili all'indirizzo:

<http://www.lenovo.com/recycling>.

Informazioni sul riciclaggio delle batterie per il Brasile

Declarações de Reciclagem no Brasil

Descarte de um Produto Lenovo Fora de Uso Equipamentos elétricos e eletrônicos não devem ser descartados em lixo comum, mas enviados à pontos de coleta, autorizados pelo fabricante do produto para que sejam encaminhados e processados por empresas especializadas no manuseio de resíduos industriais, devidamente certificadas pelos órgãos ambientais, de acordo com a legislação local. A Lenovo possui um canal específico para auxiliá-lo no descarte desses produtos. Caso você possua um produto Lenovo em situação de descarte, ligue para o nosso SAC ou encaminhe um e-mail para: reciclar@lenovo.com, informando o modelo, número de série e cidade, a fim de enviarmos as instruções para o correto descarte do seu produto Lenovo.

Informazioni sul riciclaggio per il Giappone

Per informazioni sul riciclaggio e lo smaltimento per il Giappone, è possibile visitare il sito Web: <http://www.lenovo.com/recycling/japan>.

Informazioni sul riciclaggio per l'India

Per informazioni sul riciclaggio e lo smaltimento per l'India, è possibile visitare il sito Web: http://www.lenovo.com/social_responsibility/us/en/sustainability/ptb_india.html.

Simboli relativi al riciclaggio delle batterie

- Informazioni sul riciclaggio delle batterie per Taiwan



- Informazioni sul riciclaggio delle batterie per Stati Uniti e Canada



US & Canada Only

- Informazioni sul riciclaggio delle batterie per l'Unione europea

EU



Informazioni sul modello ENERGY STAR



ENERGY STAR® è un programma congiunto di U.S. Environmental Protection Agency e U.S. Department of Energy finalizzato al risparmio economico e alla protezione ambientale, grazie a procedure e prodotti particolarmente efficaci dal punto di vista energetico.

Lenovo è fiera di offrire ai propri clienti prodotti contrassegnati dal marchio ENERGY STAR. L'utente può trovare un marchio ENERGY STAR affisso sul computer o visualizzato sull'interfaccia di impostazione dell'alimentazione. I tablet Lenovo dei seguenti nomi di modello, se recanti un marchio ENERGY STAR, sono stati progettati e testati in conformità ai requisiti del programma ENERGY STAR per i tablet.

Lenovo TB-X605F

Utilizzando prodotti qualificati ENERGY STAR e traendo vantaggio dalle funzioni di gestione dell'energia del tablet, è possibile ridurre il consumo di elettricità. Un consumo di elettricità ridotto può contribuire a un risparmio in termini economici, a un ambiente più pulito e a una riduzione delle emissioni di gas legati all'effetto serra.

Per ulteriori informazioni su ENERGY STAR, visitare il sito Web: <http://www.energystar.gov>.

Avviso sulla classificazione per l'esportazione

Questo prodotto è soggetto alle normative EAR (Export Administration Regulations) degli Stati Uniti e presenta l'ECCN (Export Classification Control Number) 5A992.c. Può essere riesportato in qualunque Paese, a eccezione di quelli presenti nell'elenco EAR E1 in cui vige l'embargo.

Risoluzione dei problemi

Messaggio di memoria insufficiente visualizzato durante l'installazione dell'app

Liberare la memoria e riprovare a effettuare l'installazione.

Il touch screen non funziona o non è sensibile

Tenere premuto il pulsante di alimentazione per più di 8 secondi fino allo spegnimento del dispositivo. Quindi riaccenderlo in modo normale.

Il dispositivo non si accende o il sistema si arresta in modo anomalo

Ricaricare la batteria per mezz'ora, quindi premere e tenere premuto il pulsante di alimentazione per più di 10 secondi fino allo spegnimento del dispositivo. Quindi riaccenderlo in modo normale.

Il dispositivo non può accedere a Internet tramite una rete wireless

Riavviare il router wireless o accedere a Impostazioni e riavviare la WLAN.

Il dispositivo non può uscire dalla modalità di sospensione

Tenere premuto il pulsante di alimentazione per più di 8 secondi fino allo spegnimento del dispositivo. Quindi riaccenderlo in modo normale.